

# Kristīgs Behtnefis.

Populārī finīsts garīgs mehneškratīts.

Mašīnā pērsuhtot ar peelišumeem „Labā Behtis“ pa gadu 1 rubli.  
Medašizījās un ešpēdizījās adrese: П. Лайберту, Митава, Жаропская II,  
В. Раубертан, Jelgavā, Šogareš eelā 11 (Mitau, Kurland, Russia).

Nē 9.

Septembri 1911.

Šīnāht 6. gadu.

## Latweešchu Baptistu 50 gadu pastahwešchanaš beigās.

(Pirmee Latweešchi, 8 škaitā, křistiti no Baptisteem Mehmelē, W a h-  
z i j ā, 21. augustā, 1860. gadā. Latw i j ā pirmee Latweešchi, 72 škaitā,  
křistiti no Baptisteem 9. septembrī, 1861. gadā).

Wešels puššimtenis gadu jau pagahjis, kamehr muhšu widū  
dšihwo laudis, par furu šchuhpulišcheem tā pat tā par zitu  
lauschu šchuhpulišcheem reiš noleezees Latweetis šehws un Lat-  
weete mahte; furi tā pat tā ziti Latweešchi nešuschi deenas  
nastas un karstumu druwā un fabrikā; furi tā pat tā ziti  
mihl šawu tautu un štrahdā preefšch winas labakas nahkamibas.  
Tomehr šchee laudis, furus šauz par B a p t i s t e e m, wehl arween  
ir no dascha laba muhšu semē usluhtoti tā šwešchineefi;  
daschs labs teem daudš pahri darijis, tos šahpinajis, šewiſchi  
Baptistu šahkumu laikos, šche Latw i j ā. Daschs, tapehž ka winšch  
Baptists, tizis waschās šlehgtš un dabujis šmaht zeeumā, daschs  
tizis šfraidits no šawām mahjam, daschs dabujis šiteenus, daschs  
pasaudejis šawu darba weetu un maišes reezeni un išsmeeſš un  
nizinašchana ir bijuſchi Baptistu pastahwigee zela beedri lihds  
pat muhšu deenam. Kapehž? Ko tad Baptists launu darijis?  
Launu darijis? Baptists ir karojis pret w i ſ u, k a s l a u n s  
— pret reibinoſchu dšehreenu dšerſchanu, pret netiſlibu, pret ni-  
fotina gisti — tabaku, pret katrau netaiſnibu un katrau launu pa-  
raſchu un ir zihnijees, waronigi zihnijees, par apſinas brihwibu.  
Un tā zihnijees? Ne ar j o b i n u, bet ar w a h r d u un šawu  
p r e e f ſ c h ſ i h m i un tas taſ wiſlabakais mahzibas weids!



Galwenais eemešs lauschu nepareišai ištureschanai pret Baptisteem Latwijā ir tas, ka Baptisti par māj pašihli darbībā un prinzipos. Baptisteem lihds 1905. gadam nebij eespehjamš isskaidrotees šawas tautas preeščā aif eemesleem, to nowehrst nebij Baptistu warā. Baptistam nebij brihw rakstīt par šawu atšihšanu. Ģitas tizibasščētras laudis zenseja Baptistu grahmatas un strihķeja tajās to, kas nešagahjas ar zensejēja tizibas atšihšanu. Pat pasaules šlawenā Šperdšēna šprediķi, ja tee tika išdoti Latweešču walodā, dabuja eepašihtees ar šarkano tinti. Šakroplotus tos dabuja Latweešču tauta. Kad to dabuja šinat šhini wafarā, man Londenā usturotees, Anglu literats, mahz. R. S. Latimers, tad tas šmeħjās kā kutinats un daščas deenas wehlať par to jau lašija kaħdā no Anglu leelafām awišem. Weenigā weeta, kur Baptists špeħja kautko šazit par to, ko tas tiz un grih, bij wiņu weenkahrščee luhgščanasnami un deeniščkā dšihwe. Bet ari ščis weetas bij no Baptistu pretineeķeem daritas „šmirdoščas”: Baptists bij no daudšeem tautas wadoneem notitelets par „sektantu,” „wilku awju drehbēs,” „murgoni,” „wiltigu praweei,” plašnprahťinu jeb muķiti, „jehriņu našču” tureťaju un wehl kaunaki. Ko gan šazija par Baptisteem dšihwē un no kanzeles, ja pat wehšturē, augstaku školu mahzibasgrahmatā, profesors Dr. Š. Kurzs špeħja rakstīt šchahdus wahrbus: „Ari Dahnijā un Kursemē Baptisti atradušči eeeju, bet gandrihš wišur tika neišglihtoto amatneeku, waj semkopju kaħtā. Beħz ilgās un weltigas apšpeesčanas no waldibas pušes peeždešmito gadu reakzijas laikā teem ir išdabuta zaur abu nahkščo gadu dešmitu brihwibas kustiibu gandrihš wišās walstis brihwa tizibas kopščana. Pašči tee šauzas par „kristiteem kristigeem” un isskaidro, ka tee ešot „šwehto redjamā draudse,” Deewa išredšeta tauta, atteezotees uš wezo wišpasaules bašnizu, kurā tee atrod Ģahna Parahdiščanas Grahmatas ihstu Bahbeli.” Šcho nepateeso, truhzigo un ušpuħtigo rakšturojumu par Baptisteem Kurzs eeweeto šawā wehšturē sem nodalas „Pretbašnizištums un pretkristigums” un sem atdalas „Protestantiskas sektes un murgoni.” Tā Kurzs nodod „nepateesu leezibu pret šawu tuwafu” pat wiršrakstā, jo Baptisti naw preti kristigumam, naw ari murgoni. Luteriškā drošči ween atradiš daudš wairak mahzibu, ar ko muħšu wešelais praħts netiks tiť







baudit ſcho wahrdu ruhſto, ruhſto pateesibu. Kellern apſaroja, Kellern attehloja kà nemahſuli, Kellern neatſina, Kellern flehpa un Kellera pehtneeta laurus ſprauda ziti netihram rokam ſawâ wainagâ. Bet Kellers ir darijis darbu ar paleefamu, leelu wehrtibu, ſaraſtidams wairafus darbus par ewangelistam kuſtiham tã ſauktâ reformazijas laifmetâ. Kà flahſees mums, kas gribam eet uf to paſchu puſi, kur Kellers? Ja zits warbuht nelihdsjes mafinat eefpaidu, kas waretu raſtees no rakſteena par Baptiſteem, tad warbuht wiſmaſ tiks iſſchauta tif loti paraſtâ ſagiftetâ bulta: „To jau rakſta „ſektants“ — ari Kellern dehweja par Baptiſtu, kaut gan tas bij—loti uſtizigs Luteru baſnizas dehlis — „lajs jeb nemahſulis un winam wiſpahri „truhtſt ta iſglihtibas ſtahwoſka,“ no ka waretu apſpreest tahdas leetas.“ Un ar to — punkts! Tatſchu warbuht 20. gadu ſimtena gaiſmâ ſchi rakſta rakſtitajam flahſees labaki ne kà Kellernam. Warbuht Deewa walſts attihſtiba buhs muhs mahzijuſi, ka t i z i b a s ſ c h ſ i r a s i r t i k a i e h ſ a s, kurâs miht kriſtigee, ne tee d a h r g u m i paſchi, to dod kriſtiga tiziba. Tad wiſas tizibasſchſiras peeder mums, bet „mehs Kriſtum un Kriſtus Deewam.“ Warbuht muhſlaifâ tizibasſchſiru egoiſms wairs neufdroſchinaſees auſt ſegu un radit miglu, kurâ tiht eeniſto lihdszenſoni—baptiſmu.

### **Baptiſma pirmee ſahſumi Latwijâ.**

Ja praſitu wehſturneefam, waj 1854. gadâ, Latwijâ un wiſpahri Kreewijâ bij ſahds Baptiſts, tad wiſch atbildetu „ne“ un winam, no wehſturneefa ſtahwoſka ſkatotees, taiſniba. Un tomehr 1854. gadâ, Kreewijâ, ir bijis weens Baptiſts. Mehmeles Wahzu Baptiſtu draudſes mahzitajs—waj kà Baptiſti ſawus mahzitajus ſauz „ſludinatajs“—N i h m e z s (Niemek), ſahdâ no ſaweem zetojumeem pa Wahziju, februara mehneſcha ſahſumâ, 1854. gadâ, bij nonahzis pee Kreewijas robescham, Traſſehdâ. Par ſawu uſtureſchanos Traſſehdâ wiſch rakſta ſawâ deenas grahmatâ ſchahdus wahrduſ: „Pehz ſwehtigâs deenas ſtundu beigam neſpehju atturetees nepahrgahjis pahr warenâs Kreewu walſts robeschu un tur neſuhtijis klufu ſirdswehleſchanos tam Kungam, kaut drihſ atwehrtos durwis ewangelijumam preeſch nabaga tautas, kas Kreewijâ.“



(„Missionsblatt," herausg. von G. Dncken, Hamburg, 5. 1854. S. 11).  
 Ja ir kahda luhgšchana, ko Deems paklausijis, tad šchi wihra  
 luhgšchana ir paklausita un pat daudš dšikafā nosihmē, ne kā  
 Mihmezs bij luhdšis. Mihmezs pats ir tapis par weenu no Aree-  
 wijas Baptistu, šewišchi Latweišchu Baptistu šahkuma wehštures  
 eemehrojamakeem wihreem.

1855. gadā, tas ir, gadu pehz minetās Mihmeza luhgšcha-  
 nas, kahds galdneeks, Jakobsons, Wahzeets, dšimis Kursemē,  
 aishgahja no Deepajas darbā uš Mehmelē. Mehmelē tas apmekleja  
 Baptistu šapulzes, kuras no 1851. gada tur wadija Mihmezs.  
 Deema wahrds špehzigi darbojas Jakobsona firdi. Winšch šaprata,  
 ko Deems zaur Garu dehlu preekšč zilweta darijis, tizeja tai  
 wehštij un no firds apnehmās dšihwot, kā Bihbele mahza — ihfi,  
 Baptistu walodā iššakotees — Jakobsons „atgreesās jeb peedsima  
 no jauna". Pahrlēezinajees no Bihbeles, kā křistiba ir preekšč  
 „atgreessteem," waj kā Baptisti teiz, „tizigeem," Jakobsons pee-  
 teizās Baptistu draudsei, tika draudses šapulzē pahrbaudits un uš  
 Jakobsona dšihwes un leezibas pamata atšihš par pateef „atgree-  
 šušchos" un nahkošchos Mehmeles Baptistu draudses křistibas  
 šwehtkos křistits un tā atklahti peepulzinats Baptisteem. — Tuhlin  
 pehz šawas „atgreeschanās" Jakobsons rakstija šawejeem, šewišchi  
 mahtei, uš Deepaju, par šaweem peedsihwojumeem Mehmelē. Pehz  
 kahda laika Jakobsons pats eeradās Deepajā. Winšch gahja pee  
 Deepajas Luteru mahžitajeem un šahka teem no Bihbeles peerahdit,  
 kā zilwetam „jaatdšimstot zaur Swehto Garu, ja zilwets gribot  
 tift šwehts." Mahžitajeem Deepajā ta bij jauna mahziba. Dee  
 šarunajās kopā un šahka šwehtdeenās duhšchigi šludinat par zil-  
 weta jaunpeedšimšchanu un pestišchanu zaur behrnu křistibu. Šchee  
 mahžitaju šprediši un Jakobsona mahziba — Jakobsons nebuht  
 nezeeta klusu par to, ko bij peedsihwojis — modinaja laudis  
 pahrdomat par šawu garigo šahwofli. Šewišchi Jakobsona  
 dšihwe atšahja dšilu eespaidu uš katuru, kas ar to šatitās. Sem  
 Jakobsona dšihwes eespaida „atgreesās" Jakobsona mahte un  
 patehws un tapa abi křistiti. — Beenahza laiks, kur Jakobsonam  
 kā juhrneekam atkal bij jadodas uš juhras. Tas aishbrauza, bet  
 wina šehtā šehla dihgā un auga. Kahds Deepajas mastirgonis,  
 Randiis, 1856. gada beigās, kahdā nomatus eelinā šahka no-  
 turet garigas šapulzes. Polizeja to dabuja šinat un Randiis,



neko labu neparedsedams, aishēga uš Ameriku. Bet zaur Kan-  
dīsa darbibu bij radees pulzinšch lauschu, tam wairs nepeetika ar  
garigo baribu Luteru bānizā. — Te pee teem, pamodinateem,  
1857. gada šahkumā, eeradās galdneekš Meiers, Bahzu Bap-  
tists, no Mehmeles. Šapulzes turpināja. 1857. gada februari  
polizeja isklichdināja šahdu Meiera wadito šapulzi. Šapulzeteē  
teiza, ša tee Baptisti. Tee tika aresteti. — 1858. g. Grobinā no  
Mehmeles eeradās Bahzu Baptists Brantmans un 1860.  
g. Leepajā Bahzeetis Baptists Jurašchka. Par Brantmani  
mahžitajš Freibergs leezina: „Šchis wihrs šahka noturet garigos  
šapulzes, isplatit Baptistu traktatus un pulzinat tā šew peefri-  
tejus. Brantmanis prata weikli runat pret Luteru mahžibam,  
pret behrnu fristichanu u. t. t. un tam isdewās pahrleezinat pat  
daschus Luteru školotajus.” Školotajus atstahdināja no amata  
un polizeja aishleedsa Brantmanim darbotees.

Šestahjās klufums, bet ne ilgi. Martā, 1859. gadā, Le-  
epajā eeradās Nihmezs ar šahdu pawadoni, Degi.  
„Jaunās tizibas” — tā šaudis šauza baptizmu — uguns uš-  
leesmoja no jauna un šcho uguni neishdewās wairs nekahdi ap-  
šlahpet, šaut gan Luteru garidsneeziba darija wišu, šo tiš špehja,  
pat isleetodama polizeju šawu noluhku šasneegšchanai. Polizeja  
israidija Nihmezu un Degi no Leepajas. Waldsinoschi ir lašit  
Nihmeza pašcha aprakstu par wina weesofchanos Leepajā. Šwa-  
rigako no tā te ušrakstam: „Apmekleju Leepaju un Grobinu, šur  
jau dšihwoja daschi draudšeslozekli. Šešhas deenas no weetas,  
šatru deenu, šureju šapulzes. Šwehtdeenā, 18. martā, Luteru  
mahžitajš no šanzeles bija teizis par muhšu eeraschanos un bee-  
dinajis no „atkrishanas no tizibas.” Zaur to šimteem lauschu  
pluhda muhšu šapulzē, šureem drihtšteju pašludināt ewangelijumu.  
Šau preekšch šchis leelās šwehtdeenas šapulzes šahkuma man aish-  
rahdija, ša muhš apzeetinašchot, bet šapulze noriteja meerigi.  
Šapulzes beigās issinoju wehl weenu, pehdigo šapulzi, preekšch  
rihtdeenas. Širmdeenas rihtā mums wajadseja atdabut muhšu  
pašes no polizejas. Aishgahjam turp. Šur mums šazija, mums  
pirms jaejot uš pilšehtas walbi. Pilšehtas walbe — bij trihs  
waldes lozekli šopā — pawehleja šoti nopeetni, wairs nenahkt  
uš Leepaju un nešludināt. Šai ušstatot to ša waldes augštširdibu,  
ša šagad muhš pašišchot walā. Šahjam attal uš pašchu isde-



weju. Schis wihrs apsegeleja dabuto aisleegumu ar wahrdeem: Pagani, neleeschi mehs esot, wiſu Deepaju aplaiduschi ar mehri un ſazehluſchi nemeeru. (Ap. D. 24, 1—21. 5. 14). Kantſchuka te waldot. Kad mehs gribejam kautto winam atbildet, tad arween mums uſſauza: „Mutu turet!“ — Dabujuſchi paſes un pahrgahjuſchi mahjâs, nemaſ neſinajam, waj wafarâ turet ſapulzi, waj ne. Bet ſapulze bij iſſinota. — Draugi man ſazija paſluſi, ka ſchowakar ſatrâ ſinâ muhs eeliſſhot zeeumâ. Daudſ ſchaubitees par to nebij eemeſla, ja eewehroja ſchis deenas peedſihwojumus. Labs padoms bij dahrgs. — Wafarâ laudis bij flaht. Daudſi no teem, liſâs, gribeja ſinat par peſtiſchanu. Nedrihſteju toſ laiſt projam tuſſchâ. Sahfu ſazit ihſu runu par jaunpeedſimſchanu. Par runas laiſu ſapulzesweetas ſaimneeks man paſinoja, lai beidsot drihſafi, jo polizisti tuhlin buhſhot flaht, muhs apzeetinat. Meerigi ar luhgſchanu nobeidsu ſapulzi un gaidiju, kaſ nu buhs. Tatſchu taſ Rungs nelahwa mums ne matu aiſſahrt. Otrâ deenâ, ka bijam nolehmuſchi, aiſzelojam. Birms aiſzeloſchanas wehl dabujam ſinat, ka preeſſch muhſu ſapulzes ſahfuma polizisti esot apſtaigajuſchi toſ laudis, par fureem domajuſchi, ka tee eeſſhot uſ muhſu ſapulzi un beedinajuſchi toſ no eeſchanas, ſazidami, ka tai deenâ waldiba mums ſtahſchotees zelâ.“ — Mahjâs pahrgahjis Rihmezs eefuhtija luhgumu Rurſemes gubernas waldei, atkaut turet ſapulzes Deepajâ. Gubernas walde Rihmezu noraidija pee konſiſtorijas Selgawâ. Konſiſtorijas atbilde naw ſinama, bet Rihmezs naw wairs ſpehjis eeraſtees Kreemijâ.

Gadu wehlat Deepajâ bij 15 Baptiſtu draudſes lozeklu. Jaatſihmè wehl, ka ſchi kuſtiba noriſinajâs Wahzeeschos un tee 15 gan wiſi bij Wahzeeschi. — Schis ir pirmais ſahfums neween Baptiſteem Latwijâ, bet ari wiſâ Kreemijâ. — Uguns, to taſ Rungs „bij nahzis meſt uſ ſemi,“ dega ſpoſchi un drihſ ween ari Latweetis, „bahra behrns,“ ſteidsâs pee ta — ſilditees!

### **Birmee Latweeſchu Baptiſti.**

„Tur es dſehru, tur man tiſa, tai maſai frodſinâ.“ Tâ dſeedaja eefiluſchee frogus brahliſchi Rurſemè, pahris gadu



desmitus preekšč Baptistu izšķēšanās Latvijā, nāktami šweht-  
deenās pēžpusdeenās no „bāsnizas krogeem” mahjā. Zekmalās  
ščur tur redšeja laudis strahdajam, gan plawā, gan drumā, gan  
sehtā, kaut gan bij šwehtdeena. Kad gan zītā laikā  
lai kalpa wihrs padaritu šawu darbu? Darba deenās bij ja-  
eet kunga gaitās no agra rihta lihds wehlai naktij. Un muišcha  
pate jau ari nekautrejas šchad un tad, „leetum nāktot,” ūhtit  
wihrus šwehtdeenā uš plawu, šeenu grahbt. Kalps, strahdadams  
šwehtdeenā, jau tīfai šekoja muiščas preekščšihmei. Un to wišu  
muišcha neprāšija no nabaga semneeka? Daščā muiščā škaišta  
meišcha, pat škaišta šeewa jau nemas nedrihšteja rahditees, ja  
wehlaš negribeja raudat ruhktas ašaras. Smagu nastu nospeests,  
semneeks, pastalas waj šahbafus nešdams lihds bāsnizai paduše,  
šwehtdeenā šteidsās uš šawu deewnamianu, šaš, warbuht taps firdij  
weeglaš. Daščreis ari tapa firds weeglaka, bet daščreis wehl  
šmagaka. Mahzitajs rahja šlinfo strahdneeku, beedinaja no grehka  
pirkštu palaideju pee kunga mantas, ūhtija uš muhščigu pašuščanu  
„dšehraju, šam Elle wakā” un prāšija, lai klausitu, zeenitu un mihletu  
wagaru un leelkunu. Un to tu, nabaga zilweka behrns, šawu šuhro  
lišteni zeesdams — pelainu maišiti grausdams un plahnu putru  
šrehbdams—špehši taišnotees! Mahzitam jau taišniba. Širds  
jau pahrmeta ari weenu otru grehku! Bet tā tikt no grehka  
wakā, tā dabut firdij meeru un grehku peedoščanas apšinu?  
Kad Jahna tehws mira, tas deewbijigais wezitis, tā wišč  
kungsteja un waideja wišu nakti, kaut gan mahzitajs deenu eepreekšč  
tam bij pašneedšis deewmaisi! Pee šwehta wakarina ejot, mah-  
zitajs bij pašludinajis grehku peedoščanu, bet firds tahda ne-  
meeriga ween ir, bailes no nahwes, bailes no mirščanas. Širds  
prāšija, širds šlahpa pēž škaidribas! Bet to  
neweens nedewa! Nebij toreiš ari Latweešcheem daudš  
grahmatu un nebij ari, šas laša. Stolu semneekteem gandrihš  
nebij nekahdu, laudis nemahzeja lašit. Šas mahzeja  
lašit, tas wiaos laikos semneeku šarpā bij „mahzits wihrs.”  
Šas mahzeja rakštit, tas bij jameklē juhdsēm. — Uščawā, Wentš-  
pils aprinkt, bij labš mahzitajs. Šas eekahrtoja šawā pagastā  
lašitawu un apgahdaja preekšč šatras pagasta mahjas Jaunderibu.  
Lašitawā bij tahds pulzinšč grahmatu. Dimdesmit šapeikas par  
gadu bij jamašā par lašišchanu. Ta bij leela nauda muhšu



laifu naudas wehrtibā. Peemehram, toreis meitas alga pee šaimneeka bij pahris rublu gadā!

Tatšchu Uščawā netruhka tahdu, kas lašija. To redses aplošs paplaščinajas, tee šahka domat. Weens no zihiga-  
teem lašitajeem bij Janis Drawneeks. Wina tehws bija weetejā pagasta šaimneeks. Tā tad ari wīnu mahjā bij Jaun-  
deriba. Kad Drawneeki bij labi eelašijuschees Jaunderibā, tad  
ta teem tapa tiš mihka, ka nolehma nopirkt wīnu Bihbeli un no-  
pirka ari. Tas wīnos laifos nebij mais pirzeens.

Jaunais Drawneeks iščakli lašija Deewa Wahrdu. Pagahja  
dašchi gadi. Sirju pagastā eekahrtoja školū. Školotajs, Ham-  
burgers, bij dšihch domatajs. Wīnu nespehja apmeerinat ta  
garigā dšihwe, kahda bij ap wīnu. Gaišchi wīnch šaprata,  
ka Bihbele mahza pawišam zitadu dšihwi, ne tā ta bija Uščawā,  
un ka ar tahdu dšihwi, kahda bij parastā, welti zeret uš labumeem,  
ko Bihbele šola. 1. Kor. 6, 9—11. „Tiziba beš darbeem“ —  
naw ihstā — to wīnch šaprata. Wīnch nelika behrneem škaitit  
luhgšchanas no pahtaru grahmataš, bei mahzija toš nomestees  
zetos un šazit Deewam to, ko teem wajaga. Šhis školotajs un  
wina školoni — dašchs no teem bij 17 gaduš wezs — ari mo-  
dinaja domas un radija jaunus ušstatuš weetejā garigā dšihwē.  
— Ap šcho školotaju šahka pulzetees wairaki, kas bij pahraugušchi  
šawa laika laudis garigā šaprašchanā. Wīnu starpā bij wezais  
un jaunais Drawneeks, Janfowšis, wehlat eewehrojamš  
Baptistu šludinatajs, Behrsinšch, abi Strauti un wegl ziti.  
No wīseem šcheem tā eewehrojamatais jamin Kuldigas pilsonis  
Ahdamš Gertners no Labraga, Sašas draudšē. Gertners  
bij wīnos laifos šemneeku widū weens no išglihtotakeem. Wīnch  
naween mahzeja lašit un rakštit, bet ari wahziški runat, lašit un  
rakštit. Beš tam wīnos laifos, kur nebij to šatiksmes lihdsjektu,  
kahdi tagad, Gertnera amats — Gertners bij štroderis — Gert-  
neru weda šafarā ar daščadeem laudim. Šhi šatiksme ne ma-  
šumu palihdsēja pee wina garigās attihstibas. Šhim pulzinam  
patešibas mešetaju nepeelika ar to maisiti ween, ko pašneedša  
weetejais zeenitais mahzitajs; šhis pulzinšch mešleja šawām dweh-  
šelem baribu, kur ween tiš to domaja atrast. Tuhdšem tahdu  
gahja klaufitees mahzitajus, kas bij eeslawetaki. Raiminu draudšē,  
Biltene, kur šludinaja wezais Latweešchu tautas draugs, Hugen-



bergerš, eewehrojams runatajš, jau teem bij tã paschu mahjas. Arween wairat un wairat tee pahrlleezinajas, ta winu, tas ir, Luteru draudsei, ar samu šello fristigo dšihwi un mahzibu, ta jaunpeedsimšchana meklejama behrnu fristibã un grehtu peedošchana dabujama šwehtã wafarinã, naw Bihbeles pamata sem šahjam. No Bihbeles tee pahrlleezinajas, ta zilwešam jasin, ta tam grehti peedoti un ta šchi peedošchana jaeguhst zaur jaunpeedsimšchanu, ja grib tift pestits. Rom. 8, 16; 2. Kor. 5, 1; 1 Jahn. 3, 2; 5, 13; Jahn. 3, 3. Weena leeta teem bij gaischa tã deena: tã dšihwot tã lihds šchim pehz firdšapšinas newar. Tee šahka dšihwot tahdu dšihwi, šahdu domaja mahzitu Bihbelẽ un gahja lopã, gan mahjãš gan meščã, lai luhgtu Deemu tã tã Hamburgeris mahzijis.

Tad nomira wezais Ušchawas mahzitajs Ralmeiers, goda wihrs. Mahza jauns. Tas zaur pagasta teešu lita stingri aisleegt „tahdu šapulzešchanos pa mahjam un nomalem.“ Bateefibas mekletajeem šchahds aisleegums pawisam nelitãš pehz Deewa prahta. Dašchi no deewluhdsejeem aisgahja isrunatees pee mahzitaja par winu šewišchko atšihšchanu. Mahzitajs tos nešpehja pahrlleezinat, nedš — wiššwarigakais — nešpehja apm eerinat uštrauktãš dwehšeles. Sakramentalisms jau to nekad naw špehjis! Mahzitajs teem pawisam gribeja noleegt Bihbeles lašišchanu, ta tĩtai šajauzot prahtus. — Tad tee dabuja šinat, ta Rĩgã ešot šahda zita tizibasšchira, to šauzot par Arnuteešcheem. Tee rakstija turp, ištšaidroja samu atšihšchanu un teiza, ta apšina teem neatkaujot palikt Luteru draudšẽ un luhdša, waj newarelu peebeedrotees teem. „Arnuteešchi,“ tas ir Hernuteešchi jeb Brahtu Draudse, atbildeja, ta wini tos newarot peenemt. Šaprotams, ta laudis, tas gribeja ištšahtees no Luteru draudšes, Hernuteešchi newareja peenemt, tapehz ta zaur Luteru mahzitaju gahdibu wini nekad nebij dabujuschi draudšchu patštahwibu, nebij draudse pate par šewi, un šewišchi tajã laitã jau zihna štarp Hernuti un Luteru garidsneezibu Šatwijã bij izihnita un mahzitaji tapušchi ušwaretaji. Lihds ar to bij uššpeests weenai no wezatãm dšihwakãm garigãm kustibam Šatwijã — nahweššihmogs. Šeilgã laitã no šeedošchãš Brahtu Draudšes Widšemẽ atlitušchees tĩtai šaeešchanasnami ar šaujīnu laušchu un pahris „šazitajeem“ winu „behrnu šwehtkos.“ Dšird, pat



daschi nami esot noplehsti. Sahtrans gamileja, bet winsch bij — pasaudejis: Hernuteeschu lukturs bij nostumts, bet ta weetâ sahka spihdet, Kursemê, zits lukturs, ne masaks sposchumâ — Baptistu.

Rahdâ deenâ Gertners nogahja us Grobinu, apzeemot sawu bijuscho meisteri. Grobinâ buhdams tas fatikâs ar mums pasihstamo Brantmani, wirwneeku Grobinâ, Mehmeles Baptistu draudses lozekli. Nunaja abi wisu nahti par Swehteem Rafsteem. Brantmanis starp zitu norahdija, ka tizigeem jatop fristiteem un ka titai tizigee drihtst buht draudses lozekli. Tas Gertnerim bij kautkas pawisam jauns. Us Ushawu atpafal nahzis Gertners sawas farunas, kas tam bijuschas ar Brantmani, atstahstija saweem beedreem. Nu wisi lehrâs pee Bihbeles, mefleja, pehtija, mefleja, luhdja Deemu. Inahkums bij, Bihbelê nekur newar atrast behrnu fristibu. Pat tas pantinsch, fo tee arween bij dsirdejuschi pee behrnu fristibam, nestahstija, ka Jesus buhtu behrnus fristijis, bet gan tos — swehtijis. Turpreti tee atrada Bihbelê, ka wajagot fristit „mahzeklus,” „tos, kas tiz,” fristit, pehz „grehtu issuhdjeschanas fristit,” pehz „Swehta Gara dabuschanas” fristit un ka fristiba pehz apustula Behtera wahrdeem attehlo jau salihdsinatas, „labas firdsderibu ar Deemu.” Ari apustuls Bahwils peeminejis fristibu tajâ paschâ nosihmê, runadams par fristiteem ka „aprafteem Kristus nahwê,” turi tad „zehluschees augscham,” lai staigatu atjaunotâ dsihwibâ.” Mt. 10, 13—16; Mt. 28, 19. 20; Mt. 16, 16; Mt. 3, 5. 6; Ap. D. 10, 44—48; 1. Pet. 3, 21; Rom. 6, 3. 4. Un wini jau bij eesahkuschi jaunu dsihwi. Tâ tad teem wajadsēja tapt fristiteem, ja gribeja darit, ka Bihbele mahza. Gaischi teem atflahjas, ka winu tagadejâ jaunâ dsihwe ir Bihbelê mahzitâ jaunpeedsimschana, zaur fo, tizejuschi tam, fo tas Rungs darijis us Golgatas, peesawinajas Jesus pestischanu, kas pate gluschi no schehlastibas. Wini bij tizejuschi un sahkuschi dsihwot jaunu dsihwi, tâ tad drihtsteja tizet grehtu peedoschanai un eetischanai Debesis. Salds preeks pahrnehma winu dwehseles un firsniigas pateizibas luhgschanas sahpa no laimigeem atpestiteem augschup pee Ta, kas tos dsimbinajis zaur Sawu „swehto wahrdu un Garu” — ne fristibu — par Saweem behrneem. Jehl. 1, 18; 1. Peht. 1, 23; Rom. 10, 17; Tit. 3, 5—7; Jahn. 3, 5.



Tatſchu tee wehl nolehma, wehlreis pamatigi iſrunatees ar Brantmani, pirms ſneegtu rofu Baptiſteem tā tizibas beedreem. Gertners, Jantowſtis un Drawneefs demās tahlajā zelā uſ Grobinu. Un neween paſchi iſrunatees tee gribeja, bet ja tee atſihtu par wajaſigu, tad luhgt ſawā un zitu Uſchawneeku wahrdā Brantmani atnahft uſ Uſchawu. Brantmanis eeradās Uſchawā. Runaja wehl par ſwehta wafarina noſihmi, pamatodami to ſewiſchi uſ Peſtitaja wahrdu „To darait mani peeminedami“; runaja par tiſchu grehzineeku iſſlehgſchanu no draudſes un atrada to tā Biħbeles mahzibu. Mt. 18, 15—17; 1. Kor. 5, 1—6, 9—11; 2. Kor. 13, 1. 2; 2. Teſ. 3, 6. 14; 1. Tim. 5, 20; 2. Jahņ 10 p.; Mt. 13, 24—30. 36—43 (taſ lauſs naw draudſe, bet paſaule). Wairali bſili pahrleezinajas, tā Baptiſtu mahziba ir Swehto Raſtu mahziba un wehlejaſ tiſt kriſtiti, lai ta tiſtu pee-pulzinati Baptiſtu draudſei. Brantmanis patſ neuſnehmās kriſtiſchanu, bet eeteiza brauft uſ Mehmeli kriſtitees. Taſ bij 1860. gada ſaħtumā.

Bet tā nu nemahziteem, bailigeem ſemneefeem tiſt uſ Mehmeli. Teiza, wajaġot paſeſ. Iſluħdſaſ peħz paſeſ gan muiſchā, gan pee ziteem kungeem, bet neweens teem to nedewa. Raſ tad nu lai ar dotu paſi tajos laiſos, tur Luteru tiziba Latwijā bijjaſa — „weenigi ſwehtu daroſchā,“ laudim, taſ gribeja „nomalditees no tizibas un tapt par murgoneem“ un darit tad wehl to leelo greħtu, liſtees „otrreiſ“ kriſtitees. Ketaiſ gan no teem bij eewehrojis, tā Biħbele pate ſtaħſta par „otrreiſeju“ kriſtibu Ap. D. 19. Laudis ſaħta paſeſ meħletajuſ, bet to nedabutajuſ, iſſmeet. — Tā pagahja waſara un peenahza meeſchu plaujamaiſ laiſ. Darba bija pilnaſ roſaſ — bij jau wiſleelakaiſ darba laiſ. Bet ſaħdā naſti aſtoni deewluħdſeji ſeħdāſ Uſchawā ratoſ, lai brauftu uſ Mehmeli kriſtitees. Tur bij Aħdams Gertners, Janiſ Drawneefs, Andrejs Jantowſtiſ, Raſparsi Sirneefs, Janſoni un daſchi ziti. Brantmanim no Grobinas wajaġſeja brauft liħdſ un raħdit zeķu. Ari no Leepajaſ brauza uſ Mehmeli taja paſchā reiſā ſaħdſ deſmit Leepajaſ Waħzu Baptiſtu, tureem bij liħdſ ſaħdi triħſ Waħzeeſchi, taſ gribeja tiſt kriſtiti. Kad nonaħtuſchi pee Kreewijaſ robeſchaſ, tad gan ſirdſ loti triħzejuſi, jo tā lai teeſ pahri robeſchai beſ paſeſ? Kreewſ taħ-



dās leetās neprot jofus, teifuschi. Bet ari ſchoreiſ Deema wahrds israhbijees patees, ſas ſtubina: „Bawehli tam Rungam ſawu zeku, t a d Winſch gan daris!“ Tajā muiſchā, kur bijis jaeet pahri pahr robeschu, ſkrihweris wiſeem iſraſtijis pahrejaſſihmes uſ ſahdām deenam, pagasta ſtempeli wirſū un paſe labu labā rofā. Par ſcho paſi bijis jamaſſā ſatram tiſai 15 ſapeiſas. Ari Deema gahdiba, jo kur gan lai nabaga ſemneeki buhtu nehmuſchi tiſdaudſ naudas ſo maſſat par ſahrtigu paſi, ja ari teem tahda buhtu atwehleta iſdot? Teem gribeja, paſes winu dſihweſweetā neiſdodot, „ſaunu darit, bet Deemſ greeſa wiſu par labu.“ Beepilbijās atkal dahrgais deemwahrds: „Teem ſas Deemu mihlè, wiſas leetas nahſ par labu!“ — Laimigi tee nonahza Mehmelè. Ar gawilem Mehmelneeki apſweiza tahloſ pateſibas meſletajuſ, pahrbaudija toſ draudſeſſapulzè, atrada par pateſi atgreesteem un tiſa friſtiti 21. a u g u ſ t ā, 1860. g a d ā, M e h m e l e ſ B a p t i ſ t u d r a u d ſ è n o R. Albrechta. Mihmezs, Mehmeles Baptiſtu draudſeſ toreijejaiſ mahzitajſ, raſſta par to ſchahdi: „Wini — taſ ir Latweeſchi — bij pilni dedſibas uſ fruſtā ſiſto peſtitaju. Sirdſ mums gawileja aiſ preeſa un aziſ pildijās aſaram, ſad dahrgee apſchehlotee ar preezigu ſirdi leezinaja par Jeſuſ mihleſtibas waru. Dahrgee brahli mums ſtahſtija, ſa buhtu nahfuſchi newiſ tiſaj aſtoni, bet gan ſahdi peeздеſmit, lai tiſtu uſnemti draudſè un friſtiti, jo ari tee eſot tā pat atgreesti pee ta Runga ſa wini. Bihſtijuſchees, ſa taſ pahrat neuſtrauftu ſaudis. Wehlaſ nahſſchot atkal daſchi. Tur no winu tautas eſot ſimteem, ſas meſlejoſ to Rungu.“ — Laimigi tee pahrbrauza pee ſawejeem. Laudiſ newareja nobrihnitees ween. „Memahziti ſautini,“ bij teifuſchi, „lai brauz ween, neſas jau neiſnahſ, ſas toſ laidis pahr robeschu, gan jau toſ atſuhtis atpaſat ſa areſtantuſ.“ — Mahzitajſ liſa atnahſ ſaimneekam Drawneekam pee ſewis un praſija tam, waj eſot bijis ſweſchā ſemè un peenehmis jaunu tiſzibu. Drawneekſ droſchi atbildeja „ja.“ Mahzitajſ par to paſinoja pilſtungam Wentſpili. Taſ liſa atſauſt Drawneeku. Pamatigi iſklaufchinajis Drawneeku, winſch to atkal atlaida.

Lee bija pirmee Latweeſchi, ſas paſchi, brihwprah-tigi—ja, ſem daudſ gruhtibam — meſleja, atrada un eeguwa ſew, ſa laudiſ teiz, „tiſibu.“ Atſihmejam ſcho ſa ſwarigu notiſumu neween Latweeſchu Baptiſtu, bet ari wiſ pa h r i g ā



**Vatweeschu wehstuvē.** Zaur to pašchu saudē teizeens, to parasti dabū dsirdet tas, kas pahreet no zitas tizibasščiras Baptistos: „Zuhs jau atstahjat šawu tizibu!“ pamatu. Katoku tiziba ir Vatweescham uššpeesta tiziba. To Latwijā eeweda ar uguni un 'sobinu — šadsina muhsu šentschus Daugawā un notristija. — Luteru tiziba Latweetim ir kungu bota tiziba, jo eewedot Luteru tizibu Latwijā nemeens neprastija semneelam, kas bij Katolis, „waj tu gribi atstahst Katoku tizibu un peenemt jauno?“ Kungi pahrwehrta Katoku basnizas par Luteru basnizam, šewišchi politisku eemeslu dehl, Katoku garidsneezibas waldischanas lahres dehl, mahzija Luteru mahzibas un ar to pašchu laudis bij — Luteri. Kur kungi to nedarija, tur wehl tagad Vatweeschi ir Katoki. — Brahtu Draudse buhtu tapusi par tizibasščiru, to Vatweeschi pašchi buhtu iswehlejšchees, bet Deewam šchehl, Brahtu Draudse nespehja isturet stiprās eenaidneeka ugunis un padewās sem Luteru draudses waldisbas un nekad netapa patstahwiga. Winas drupas tagad dala no Luteru draudses. — Baptistu tiziba bij pirmā Latwijā, to Vatweeschi pašchi iswehlejšas un kuras karogu, waronigi zihnidamees, ir isnesušchi droschās pozijās. Ja tad nu Vatweeschu tauta runā par šawu tizibu, tad drihsat par tahdu war šaukt to, to pašchi brihwprahstigi iswehlejšchees.

Akmens no kalna bij palaisis walā — tam wajasēja ritet. Un tas riteja un wehl tagad rit. Deelo kameļu — tahdu bij besgala, bet par to wehlat — pahršpehščanas špehja rahda, ka tas kalns, no ka akmens šahzis ritet, nebij wis neeka kalnišč — tā to gandrihs wiši Latwijā domaja, kad baptisms šche iszehlās, un wehl tagad daudsi domā — bet gan weens no leelajeem Deewakalneem, uš kuru waram pazelt azis un gaidit palihdsibu garigās leelās un atrašt apmeerinoschu atbildi dwehšeles bailu, šchaubu un zeribu jautajumos.

## Swaru faufs.

Muhs rahdija šahdu sludinajumu „Dsimtenes Wehstnesi,“ fur tā šauktais garigais laikraksts „Ewangelists“ šolija stahstit



launas wehstis par tizigeem zilwefeem un sauza tos pat fludinajumâ par leefuteem. Ko mehs safot par „Ewangelistu?“ mums prasija. Ko safam? Tas Kungs naw atahwis brahlim brahli par wina grehfu pahrlleezinat—„pahrmahzit“ 3 a u r l a i f r a f s t e e m, gan personigi, starp brahleem un draudsê (Mt. 18, 15—17). „Ewangelists“ neween neewehro to, bet zel pat neslawu brahleem, stahsta par teem breefmu leetas, pat islamâ tos. Tas rahda, fa „Ewangelista“ redaktors un wina lihdsstrahdneefi japeeskaita teem laudim, no tureem apustuls tiif loti beedina Ewesus draudses wezajus, fazidams: „Sargajat sewi paschus un wisu to ganamo pulku, pahr fo Swehtais Gars juhs eezehlis par biskapeem, Deewa draudsi ganit . . . jo es sinu, fa . . . plehfigi wilfi pee jums eelausisees, fas to ganamo pulku nesaudsês. Un no jums pascheem wihri zelsees, negantas leetas runadami, fa tee tos mahzeffus nowehrstu sew pafat.“ Ap. D. 20, 16—38. „Negantas leetas“ nu runâ „Ewangelists“, par to tagad, pehz wairafu gadu peedfihwojumeem, neweenam naw jafchaubas, fas zif nezif sefojis „Ewangelista“ rafsteem. Un — tad jau gan ari wina ihstais noluhfs nebuhs wis sefmet Kristus draudsi, bet gan lai „tos mahzeffus nowehrstu sew pafat.“ Tâ tad te ir darischana ar zilwefeem, fas atfrituschino Deewa, fâ peemehram ar Ewesus draudses lozefteem Imeneju un Aleksanderi (1. Tim. 1, 18—20). Par to wislabafi spehs spreest tee, fas fateefas un eepasihstas ar to lauschu deenischfo dsihwi, furi runâ pafauls preefchâ tiif launi par saweem brahleem. Pafauli aizinat par teefnesi brahlu starpâ Swehti Rafsti aifleeds (1. Kor. 6, 1—8). Un ja „Ewangelists“ sawus „upurus“ wairs netura par brahleem eefsch Kristus, tad tam ari naw teefibu tâ rafstis, fâ winsch rafsta, jo Pahwils pamahza: „Ko man buhs fodit tos, fas ir ahrâ? Tos, fas ahrâ, Deews fodis.“ Un: „Grehzineefi nepastahwês taisno draudsê.“ 1. Kor. 5, 12, 13; Df. 1, 5.

Ur to peetifs. Muhfu galu spreedums ir: „Ewangelista“ launâs wehstis par brahleem ir jauffkata fâ mehlneschu bahbu walodas. Tâ fâ nu fatrs freetns zilwefs faunas flaufitees mehlneschu walodas, tâ pat ari ir jafaunas lasit „Ewan-



gelistu" un jafaanas wina launas wehtis stahstis ziteem un  
nemeen jafaanas, bet pat grehta dehj jabaidas winu isplatit.  
Isplatot top tai beedrs.

## Wehtulneefs.

"Krištiga Wehtnefscha" 9. un 10. numuri, tur wehturigs atskats  
us Latweefchu Baptistu fahkuma laifeem, teef peefuhititi no "Krišt. B."  
redakzijas wišam Latweefchu Baptistu draudsem zaur winu preefch-  
neefceem, tapehz ka Latweefchu Baptisti pašchulait dšihwo wehturigi tif  
loti fwarigās deenās. Paščulait, 9. septembrī, paeet 50 gadi, kamehr  
bij pirmās Baptistu krištibas Latwijs. 11. septembrī, fwehtdeena, deretu  
wišas Latweefchu Baptistu draudses turet winu faeimā pahrrunato  
„pateizibas deewfalpojumu“ pirmo šapulzi. Behz šapulzes fat-  
ram ložeklim deretu eegahdatees šcho wehturigo atškatu.  
Tas maksā 10 šap, bet Baptistu draudsem teef aprehkinats par 6 šap.  
Šchis atškats ir ari weens no labakeem traktateem Baptistu prin-  
cipu aifstahweſchanai. — Ja peefuhititee numuri wiši netiftu ifaemti no  
draudses, tad tos waretu paturet beedribas us šawu rehkimu ka traktatu.  
— Katra draudse dabū tif dauds, zif tai ložeklu.

Wisweeglafais weids, isplatit šcho atškatu, buhtu ſchahds. Behz  
šapulzes beigam lai noſtahjas diwi pee durwim, weens ar atškatu, otrs  
ar kolektesſchihwi. Katram, kas dod kolekti, teef tad dots atškats.  
Ja pahrtiufchee dos leelaku kolekti, ne ka atškats maksā, tad ari truh-  
zigais tiks pee atškata.

Teef meſleta tiziga jaunawa, kas waretu buht pirmmahzibas  
ſkolotaja pahris behrneem ſahdā gimene us laufeem. Praſa Kreerwu,  
Bahzu walodu praſchanu un wehlas muſikas mahzeſchanu. Japeeteizās  
„Krištiga Wehtn.“ redakzija.

**Admofats J. Buchholzs,**

runajams

Rigā, Leelajā Rewas eelā Nr. 28.

Redaktors-izdewejs: P. Lauberts.

Drufajis P. Gailis Rigā, Jahna eelā Nr. 8 (pretim Jahna baſnizai).